

КОРОЛІВСТВО НІДЕРЛАНДИ

Джерела інформації щодо національного
законодавства з інтелектуальної власності:

<http://www.octrooicentrum.nl>;

<http://www.plantenrassen.nl/>

Органи влади з питань правової охорони інтелектуальної власності		
Промислова власність	Bureau for Intellectual Property — Ministry of Economic Affairs Netherlands — Patent Office	Бюро з інтелектуальної власності — Міністерство з економічних питань — Патентне відомство
Авторське право та суміжні права	Bureau for Intellectual Property	Бюро з інтелектуальної власності
Національне законодавство з інтелектуальної власності Авторське право та суміжні права		
The Copyright Act of 1912 (amended by the Law of 27 October, 1972)	Закон про авторське право від 1912 р.	
Decree of the Minister of Justice of 24 March 1933 The «Bureau voor Muziekauteursrecht», domiciled in Amsterdam, is appointed "commercial mediator"	Декрет Міністра юстиції про організацію «Bureau voor Muziekauteursrecht», засновану в Амстердамі, призначену здійснювати комерційне посередництво від 24 березня 1933 р.	
Royal Decree of 28 April, 1993, Stb. 243	Королівський декрет від 28 квітня 1993 р., держкнига 243	Декретом створено наглядовий комітет з контролю фонду «SE-NA», який розпоряджається платежами правоволодільців, відповідно до Закону про суміжні права від 18 березня 1993 р.
Decree by the State Secretary of Justice of 20 February, 1991,	Декрет Державного Секретаря юстиції про призначення	

Stert. 58 The «Stichting Onderhandelingen «Thuiskopie-vergoeding» is appointed to negotiate the amount levied on blank tapes	«Stichting Onderhandelingen «Thuiskopie-vergoeding» для здійснення операцій із сумами, що стягуються за записи від 20 лютого 1991 р., держкнига 58	
Royal Decree of 20 June, 1974, Stb. 351, amended 23 August, 1985, Stb. 471	Королівський декрет від 20 червня 1974 р., держкнига 351	Декрет містить правила про копіювання письмових матеріалів урядовими установами, бібліотеками та з метою особистого використання. Збори за таке використання сплачуються окремому фонду з авторських прав «Stichting Reprorecht»
Decree by the Minister of Justice of 19 February, 1986, Stb. 81 Official approval of the guidelines set up by the «Stichting Reprorecht» for the distribution of payments received further to the Copyright Act»	Декрет Міністра юстиції про офіційне схвалення директив, встановлених «Stichting Reprorecht» щодо розподілення платежів, отриманих відповідно до Закону про авторське право від 19 лютого 1986 р., держкнига 81	
Law of 18 March, 1993, Containing Rules on the Protection of Performers, Phonogram Producers and Broadcasting Organizations and Amending the Copyright Law of 1912 (Law on Neighboring Rights)	Закон, що містить Правила про охорону прав виконавців, виробників фонограм і організацій мовлення, змінюючий Закон про авторське право від 1912 р. (Закон про суміжні права від 18 березня 1993 р.)	
Royal Decree of 12 October, 1932, Stb. 496, amended 4 July, 1977, Stb. 422	Королівський декрет 12 жовтня 1932 р., Stb. 496, змінений Декретом від 4 липня 1977 р., держкнига 422	Містить положення про урядовий дозвіл для тих, хто працює комерційним посередником щодо авторських прав на музику

Act of 7 July, 1994, amending the Copyright Act of 1912 in connection with the Protection of Computer Programmes	Закон від 7 липня 1994 р. про внесення змін до Закону про авторське право 1912 р. у зв'язку із охороною комп'ютерних програм	
Decree by the Minister of Justice of 6 April, 1976, Stcrt. 82 Contains list of Foundations and Associations Representing Interested Parties with a View to Discussions on Copyright of Music	Декрет Міністра юстиції від 6 квітня 1976 р., держкнига 82	Містить перелік фондів і асоціацій, що представляють сторони, заінтересовані в авторському праві на музику
Act amending the 1912 Copyright Act in Connection with the Prevention of Piracy of Works Protected by copyright (of 3 July, 1989)	Закон про внесення змін до Закону від 1912 р. про запобігання піратству захищених авторськими правами творів від 3 липня 1989 р.	

**Промислова власність
Винаходи**

Patent Act of the Kingdom of 1995 (Patents Act of the Kingdom of 13 December, 1994) Is amended by: Patents (WTO), Act (Amendment), of 14 December, 1995	Закон про патенти від 13 грудня 1995 р.	Свідоцтва додаткової охорони для лікарських засобів і сортів рослин, відповідно до Директив ЄС 1768/92 і 1610/96 відповідно до секцій 90 та 98 Закону про патенти 1995 р.
Patent Regulation of Patent Act of 20 February, 1995	Патентна інструкція до Закону про патенти 1995 р. від 20 лютого 1995 р.	Інструкція містить положення щодо процедур і зборів за заявки на патенти, подані після 1 квітня 1995 р.
Patent Regulation, of 17 February, 1993	Патентна інструкція від 17 грудня 1993 р.	Інструкція містить положення щодо процедур і зборів за заявки на патенти, подані до 1 квітня 1995 р.

Промислові зразки та торговельні марки		
У Нідерландах промислові зразки реєструються й охороняються відповідно до законодавства Бенілюксу		
Benelux Convention concerning Intellectual Property (Trade-marks and Designs) of 25 February, 2005, is amended by Decision of 1 December, 2006, of the Committee of Ministers of the Economical Benelux Union, amending the Benelux Convention Concerning Intellectual Property (Trade-marks and Designs) of 25 February, 2005	Конвенція про інтелектуальну власність Бенілюксу від 25 лютого 2005 р., зі змінами, внесеними Рішенням Комітетом Міністрів Економічного Союзу Бенілюксу від 1 грудня 2006 р.	Конвенція стосується охорони прав на торговельні марки, промислові зразки та рисні моделі в державах-членах Бенілюксу
Executive Rules under the Benelux Convention on Intellectual Property (Marks and Designs) of 1 June, 2006	Правила виконання Конвенції про інтелектуальну власність Бенілюксу від 1 червня 2006 р.	Ці правила набувають чинності разом з Конвенцією Бенілюксу від 2005 р. та змінюють Правила виконання Конвенції про торговельні марки Бенілюксу та Правила виконання Конвенції про промислові зразки або корисні моделі Бенілюксу
Act concerning Provisions against Counterfeit of Products, Protected by Trade-mark or Design Law, Staatsblad № 42; 23 November, 1992; 1 January, 1993	Закон стосовно положень проти контрафактної продукції, захищеної Законом про торговельну марку чи Законом про промислові зразки від 23 листопада 1992 р.; 1 січня 1993 р.	Закон містить спеціальні положення проти контрафакції; з 1 січня 1996 р. Закон стосується продукції, захищеної законодавством про промислові зразки
Компонування (топографії) інтегральних схем		
Act of 28 October, 1987, Containing Regulations for the Pro-	Закон від 28 жовтня 1987 р., що містить Інструкції з охорони	

tection of Original Topographical Designs for Semiconductor Products, Stb 484, as amended up to 1996	оригінальних топографічних зразків для напівпровідникової продукції, Держкнига 484	
Royal Decree of 23 July 1987, Stb. 486, amended 6 July, 1993, Stb. 399 Rules on the Bureau which administers the official registration of topographies	Королівський декрет від 23 липня 1987 р., (Держкнига 486), що змінив Декрет від 6 липня 1993 р., (Держкнига 399) про Правила про бюро, що здійснює офіційну реєстрацію топографій	Правила щодо бюро, що реєструє топографії інтегральних мікросхем

Сорти рослин/породи тварин

Seeds and Plant Material Act of 2005 has entered into force on 1 February, 2006.	Закон про насіння та рослини від 2005 р., чинний з 1 лютого 2006 р.	Закон від 2005 р. набрав чинності 1 лютого 2006 р. З цієї дати починає здійснювати свою діяльність Палата сортів рослин. Палата перебуває у сфері управління Відомства із сортів рослин, яке є органом Міністерства сільського господарства, природи та якісної їжі
--	---	---

Назви місць походження/географічні зазначення/ зазначення походження, охорона нерозкритої інформації

Criminal Procedures, Penal Code (Consolidation), of 3 March, 1881 (6 December, 1995) Dutch Penal Code of 3 March 1881, (Stb. 35), amended 6 December, 1995, (Stb. 592), Amendment: 6 December, 1995	Голландський кримінально-процесуальний кодекс від 3 березня 1881 р., зі змінами	
Dutch Civil Code of 31 May, 1843 (Stb. 22),	Голландський цивільний кодекс від	Кодекс містить загальні положення про

replaced in 1976 (books 1 and 2) and 1992 (books 3, 5 and 6); amended 21 December, 1995 (Stb. 691)	31 травня 1843 р., (Держкнига 22), замінений у 1976 (книги 1 і 2) і 1992 (книги 3, 5 і 6); змінений 21 грудня 1995 р., (Держкнига 691)	збитки, представництво, загальні правила та принципи законодавства, як наприклад добросовісне ведення справ
--	--	---

Інше законодавство Королівства Нідерланди, пов'язане з питаннями інтелектуальної власності

Act on the Organization of the Judiciary of 18 April, 1827 (Stb. 290), amended 21 December, 1995 (Stb. 640) The Organization of the Various Courts and their Personal and Subjectmatter Jurisdiction	Закон про організацію судочинства від 18 квітня 1827 р. (Держкнига 290), змінений 21 грудня 1995 р. (Держкнига 640)	
Act on Economic Crimes of 22 June, 1950, Stb. K258, amended 21 December, 1995 (Stb. 691)	Закон про економічні злочини від 22 червня 1950 р., (Держкнига K258)	Закон містить перелік злочинів економічного характеру
Dutch Code of Criminal Procedure of 15 January 1921, Stb. 14, amended 6 December, 1995 (Stb. 592)	Голландський Кримінально-процесуальний Кодекс від 15 січня 1921 р. (Держкнига 14)	
General Act on Administrative Law of 4 June, 1992 (Stb. 315), amended 20 December, 1995 (Stb. 704)	Загальний Закон про адміністративне законодавство від 4 червня 1992 р. (Держкнига 315)	